

## ATA NEO 12.

Данная Инструкция содержит важную информацию по сборке и использованию нового ружья. Пожалуйста, внимательно прочтите Инструкцию перед использованием.

Всегда соблюдайте правила безопасности при работе с ружьем. Перед применением огнестрельного оружия получите необходимые консультации и инструкции у квалифицированного уполномоченного специалиста.

Если у Вас есть вопросы или сомнения по поводу сборки или работы Вашего ружья, обратитесь к дилеру или квалифицированному оружейному мастеру.

Храните данную Инструкцию и обращайтесь к ней в случае необходимости. Если Вы продаете ружье или передаете его другому лицу, убедитесь, что Инструкция передана вместе с ружьем.

Данное ружье, произведенное с использованием новейших современных технологий, надежно в использовании и практично. Это эстетичное, легкое, простое в работе и обслуживании оружие.

### ПРИНЦИП ДЕЙСТВИЯ.

Полуавтоматическое ружье работает благодаря кинетической энергии отдачи в инерционной системе, которая обеспечивает полный цикл работы затвора. Основой этой простой системы является инерционная пружина, расположенная между головкой затвора и телом затвора. При выстреле затвор движется вперед и головка затвора сжимает инерционную пружину, накапливая таким образом энергию, необходимую для завершения полного цикла работы затвора. После того, как пружина полностью сжата, она начинает разжиматься и затворный механизм проходит весь цикл: выброс стрелянной гильзы, зарядание нового патрона и запираение головкой затвора казенного среза ствола.

Простота этого полуавтоматического ружья исключает проблемы, характерные для ружей с газоотводной системой, требующих частой чистки. Ружье надежно работает с патронами с разной навеской пороха и позволяет стрелку сосредоточиться на цели. Кроме того, эта система уменьшает отдачу при стрельбе мощными патронами. Система отсекаания также позволяет быстро и легко досылать патрон в патронник вручную.

В этом ружье использована одна из самых надежных систем, отвечающих высоким требованиям европейских стандартов. Указания, приведенные в инструкции, помогут добиться от ружья максимально надежной работы, для которой оно и было создано, при использовании самых различных боеприпасов.

### ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ.

1. Всегда обращайтесь с ружьем так, как будто оно заряжено. Не полагайтесь только на предохранитель. Всегда направляйте ружье в безопасную сторону.
2. Никогда не перелезайте через преграду, не взбирайтесь на дерево и не перепрыгивайте препятствие с заряженным ружьем. Всегда носите ружье, чтобы Вы могли контролировать, куда оно будет направлено, если Вы упадете или споткнетесь.
3. Заряжайте ружье или переносите заряженное ружье только тогда, когда Вы собираетесь выстрелить. Никогда не оставляйте заряженное ружье без внимания, не храните ружье в заряженном положении, будь то помещение или автомобиль.
4. Следите за тем, куда направлено ружье. Никогда не направляйте ружье, заряжено оно или нет, куда-либо, кроме цели.
5. Храните ружье и боеприпасы отдельно, в закрытом сейфе. Используйте специальный замок для фиксации спускового крючка.
6. Никогда не стреляйте, если вы не уверены абсолютно в правильности выбора цели и в том, что находится за ней. Никогда не стреляйте по плоской твердой поверхности или по воде.
7. Вы должны знать, на какое расстояние стреляет Ваше ружье. Дробь может пролететь до 500 м, а пуля до 900 м. При стрельбе убедитесь в наличии мишенного вала, а также проверьте, что находится за ним.
8. При стрельбе всегда используйте средства защиты слуха и зрения. Убедитесь, что находящиеся рядом люди также соответственно экипированы.
9. Всегда проверяйте, чтобы ствол был чистый и не закупорен. Проверяйте ствол каждый раз, когда Вы берете ружье. Перед стрельбой убедитесь, что ствол чистый и не закупорен грязью или излишками смазки.
10. Используйте хорошие боеприпасы. Всегда используйте заводские, чистые и сухие патроны, калибра и типа, соответствующего Вашему ружью. Носите с собой только те патроны, которые соответствуют ружью, из которого Вы собираетесь стрелять. Если Вы стреляете из 12 калибра, не берите с собой патроны 20 калибра.

Ружье настолько безопасно, насколько безопасно с ним обращается стрелок. Убедитесь, что все, кто имеет доступ к ружью, прочитали данную инструкцию, поняли ее и знают и соблюдают правила безопасности при использовании огнестрельного оружия.

### СБОРКА.

Установка цевья и ствола (Рис. 1) на ствольную коробку.

Убедитесь, что ствол чистый и на нем нет излишков смазки. Отверните гайку крепления цевья. Снимите цевье, сдвинув его с трубки магазина (Рис. 2).

Присоедините цевье к нижней части ствола, установив переднюю часть цевья на крепежное кольцо ствола (Рис. 3). Теперь блок ствол-цевье готов к установке на ствольную коробку.

Для установки собранного блока надвиньте цевье на трубку магазина и убедитесь, что соединение со ствольной коробкой проведено правильно (Рис. 4). Убедитесь, что цевье стало в свое положение, и заверните гайку крепления цевья на переднюю часть трубки магазина. Затягивайте гайку только руками. Закройте затвор, нажав на кнопку защелки подавателя (Рис. 5).

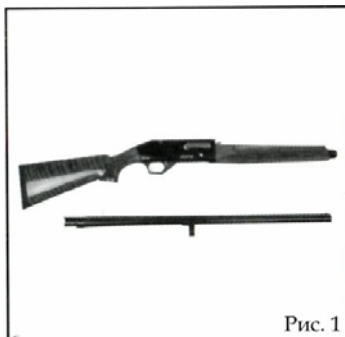


Рис. 1

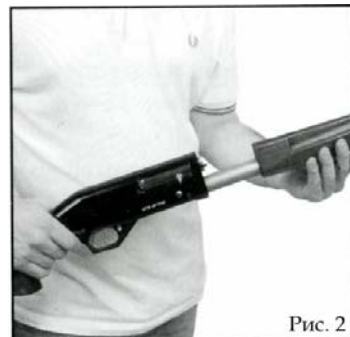


Рис. 2



Рис. 3

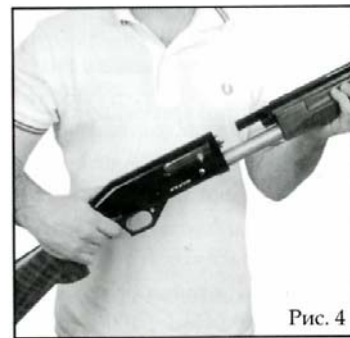


Рис. 4

### РУЧНОЙ ПРЕДОХРАНИТЕЛЬ СПУСКОВОГО КРЮЧКА.

Перед тем, как заряжать ружье, поставьте его на ручной предохранитель спускового крючка. Для этого нажмите с левой стороны на кнопку предохранителя, расположенную в задней части защитной скобы спускового крючка. Когда ружье поставлено на предохранитель, черная кнопка выступает с правой стороны защитной скобы. Когда ружье снято с предохранителя, кнопка будет выступать с левой стороны защитной скобы, и будет видна красная линия, обрамляющая кнопку. Эта кнопка предназначена только для блокировки спускового крючка. Этого не достаточно для безопасной работы с ружьем (Рис. 6).

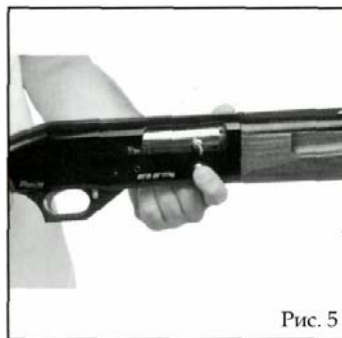


Рис. 5

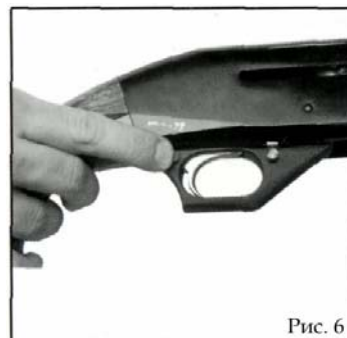


Рис. 6

### ЗАРЯЖАНИЕ.

Установите ружье на ручной предохранитель. Энергично отведите затвор за рукоятку назад до упора и отпустите. Если затвор зафиксируется в крайнем заднем открытом положении, нажмите на кнопку защелки подавателя и затвор должен сдвинуться вперед и закрыться (Рис. 5). Нажмите на лоток подавателя и, удерживая его в таком положении, зарядите патроны, задвигая их в трубку магазина.

Полностью заполнив трубку магазина выдвиньте рычаг подавателя (Рис. 7), при этом патрон попадет на подаватель.

Для того, чтобы патрон был подан с подавателя в патронник, отведите затвор за рукоятку в крайнее заднее положение и отпустите его. Емкость магазина составляет 2 патрона при установленном ограничителе. Если ограничитель снят, емкость магазина составляет 5 патронов 2 ¼ " и 4 патрона 3". Для заряжания дополнительного патрона, зарядите один патрон в ствол, а затем остальные патроны в магазин. Когда Вы будете готовы к выстрелу, снимите ружье с предохранителя. Теперь ружье готово к выстрелу.

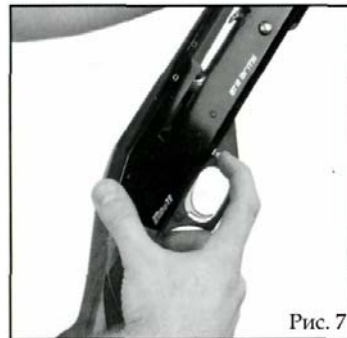


Рис. 7

### РАЗРЯЖАНИЕ.

Стреляные гильзы выбрасываются автоматически. Для того, чтобы извлечь не стреляные патроны, прежде всего убедитесь, что ружье поставлено на предохранитель. При разряжании никогда не дотрагивайтесь до спускового крючка и не допускайте соприкосновения со спусковым крючком посторонних предметов.

Для того, чтобы извлечь патрон, находящийся в патроннике, отведите затвор за рукоятку в крайнее заднее положение. При этом, если помимо патрона в патроннике есть также патрон на подавателе, то он будет досал в патронник. Для извлечения этого патрона вновь отведите затвор назад и отпустите.



Рис. 8

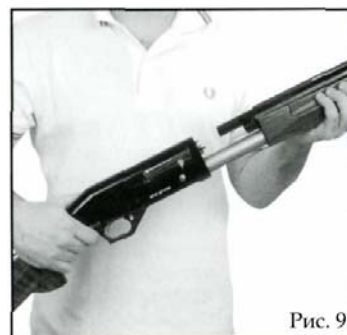


Рис. 9

Если в трубке магазина остался патрон, выдвиньте рычаг подавателя чтобы патрон попал на подаватель (Рис. 7). Отведите затвор назад до упора и отпустите его, чтобы дослать патрон в патронник, а затем снова отведите затвор, чтобы выбросить патрон из патронника. Повторяйте эту операцию до тех пор, пока ружье не будет полностью разряжено.

Когда Вы не стреляете, обязательно убедитесь, что ружье полностью разряжено.



Рис. 10

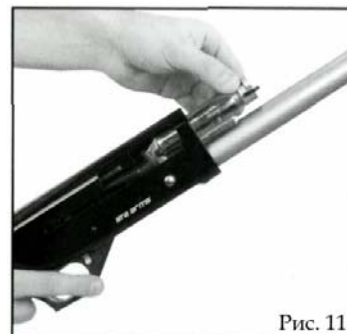


Рис. 11

### РАЗБОРКА.

Разрядите ружье. Поставьте ружье на предохранитель. Отведите затвор назад до упора за рукоятку и зафиксируйте его в заднем положении. Отверните и снимите гайку крепления цевья (Рис. 8). Сдвиньте блок цевье-ствол вперед и снимите его (Рис. 9).

### СНЯТИЕ И РАЗБОРКА ЗАТВОРНОЙ ГРУППЫ.

#### Снятие.

Блок цевье-ствол должен быть отсоединен от ствольной коробки и полностью снят. Удерживая рукоятку затвора, нажмите на кнопку защелки подавателя и отведите затвор в переднее положение. Отсоедините рукоятку затвора, вытащив ее из тела затвора (Рис. 10). Извлеките затвор из ствольной коробки, выдвинув его по направляющим (Рис. 11).

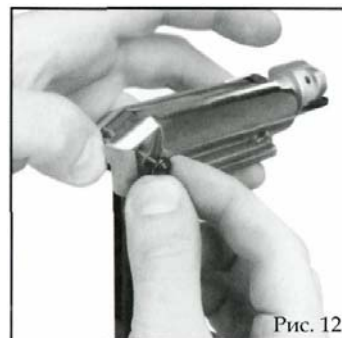


Рис. 12

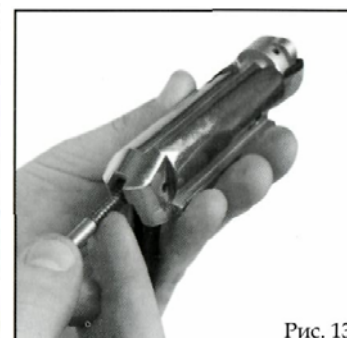


Рис. 13

#### Разборка.

Придерживая ударник и пружину ударника на месте, вытащите стопор ударника из тела затвора (Рис. 12). Извлеките ударник и пружину ударника из тела затвора (Рис. 13). Вытащите штифт головки затвора из тела головки (Рис. 14). Вытащите головку затвора из тела затвора (Рис. 15). Извлеките инерционную пружину из гнезда в теле затвора (Рис. 16).



Рис. 14

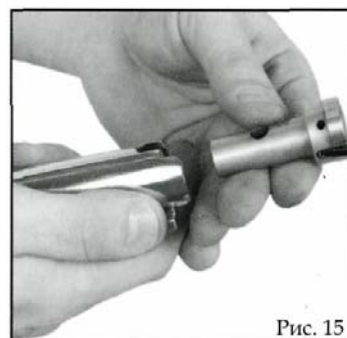


Рис. 15

## СНЯТИЕ И УСТАНОВКА СПУСКОВОГО МЕХАНИЗМА.

### Снятие.

Убедитесь, что из ствольной коробки извлечен затвор. Для того, чтобы снять спусковой механизм, извлеките фиксирующий штифт ствольной коробки, выдавив его при помощи подходящего инструмента. (Рис. 17). Нажав на кнопку защелки подавателя, продвиньте спусковой механизм вперед и извлеките его (Рис. 18).

### Установка.

Для установки спускового механизма, после его чистки и смазки, нажмите на кнопку защелки подавателя и вставьте механизм в ствольную коробку, сдвинув его назад. Совместите отверстие в спусковом механизме с отверстием для фиксирующего штифта в ствольной коробке и вставьте штифт на место.

## СБОРКА И УСТАНОВКА ЗАТВОРНОЙ ГРУППЫ.

### Сборка.

Вставьте инерционную пружину в гнездо в теле затвора (Рис. 16). Вставьте головку затвора в тело затвора (Рис. 15). Вставьте штифт головки затвора в его гнездо в хвостовике головки (Рис. 14). Убедитесь, что видна визирная линия на торце штифта головки затвора, и выровняйте линию параллельно оси затвора (Рис. 19). Вставьте в тело затвора пружину ударника и ударник (Рис. 13). Установите стопор ударника в свое гнездо (Рис. 12), чтобы он блокировал выход ударника назад.

### Установка.

Вставьте затвор в ствольную коробку, продвинув его по направляющим (Рис. 11). Убедитесь, что затвор полностью встал в ствольной коробке и совмещен с кожухом возвратной пружины.

## СНЯТИЕ И УСТАНОВКА ЧОКОВ.

Разрядите ружье и убедитесь, что оно поставлено на предохранитель. Извлеките трубку чока, отвернув ее прилагаемым ключом против часовой стрелки. После чистки и смазки ствола трубку чока можно установить на место. Для этого сначала вверните трубку руками, а затем затяните ключом (Рис. 20).

Уточните сужение чока по специальным таблицам.

## СНЯТИЕ ОГРАНИЧИТЕЛЯ МАГАЗИНА.

В связи с тем, что в некоторых странах правила охоты регулируют допустимую емкость магазина, ружья с завода выходят с установленным ограничителем, снижающим емкость магазина до двух патронов.

Для того, чтобы снять этот ограничитель отверните и снимите гайку крепления цевья. Вытащите ограничитель из переднего торца трубки магазина (Рис. 21). Установите на место и заверните гайку крепления цевья.

## ОБСЛУЖИВАНИЕ.

Правильное обслуживание ружья является залогом его надежной работы и безопасности стрелка.

Перед использованием ружья убедитесь, что его ствол чистый и не забит смазкой или мусором.

После каждого использования разберите ружье, отсоединив ствол, трубку чока и затвор для чистки и смазки. Для этого, и после обслуживания, разбирайте и собирайте ружье согласно прилагаемой инструкции.

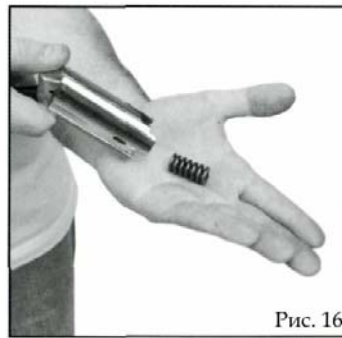


Рис. 16

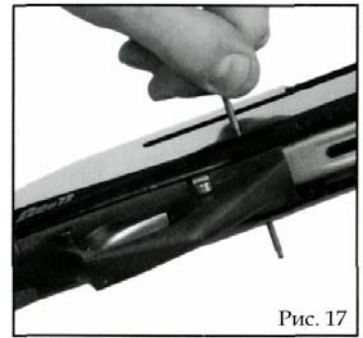


Рис. 17

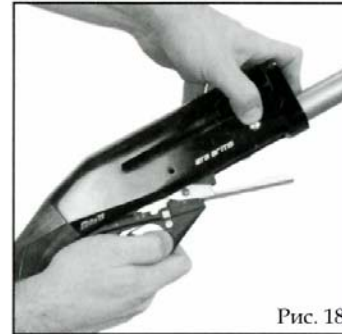


Рис. 18



Рис. 19

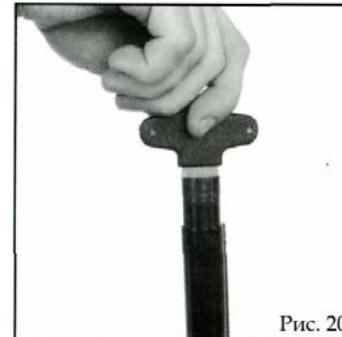


Рис. 20

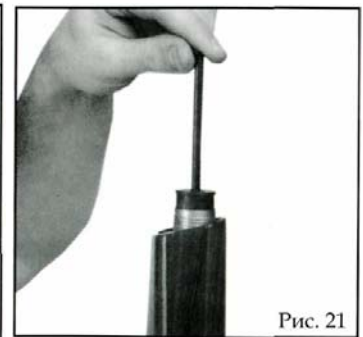


Рис. 21